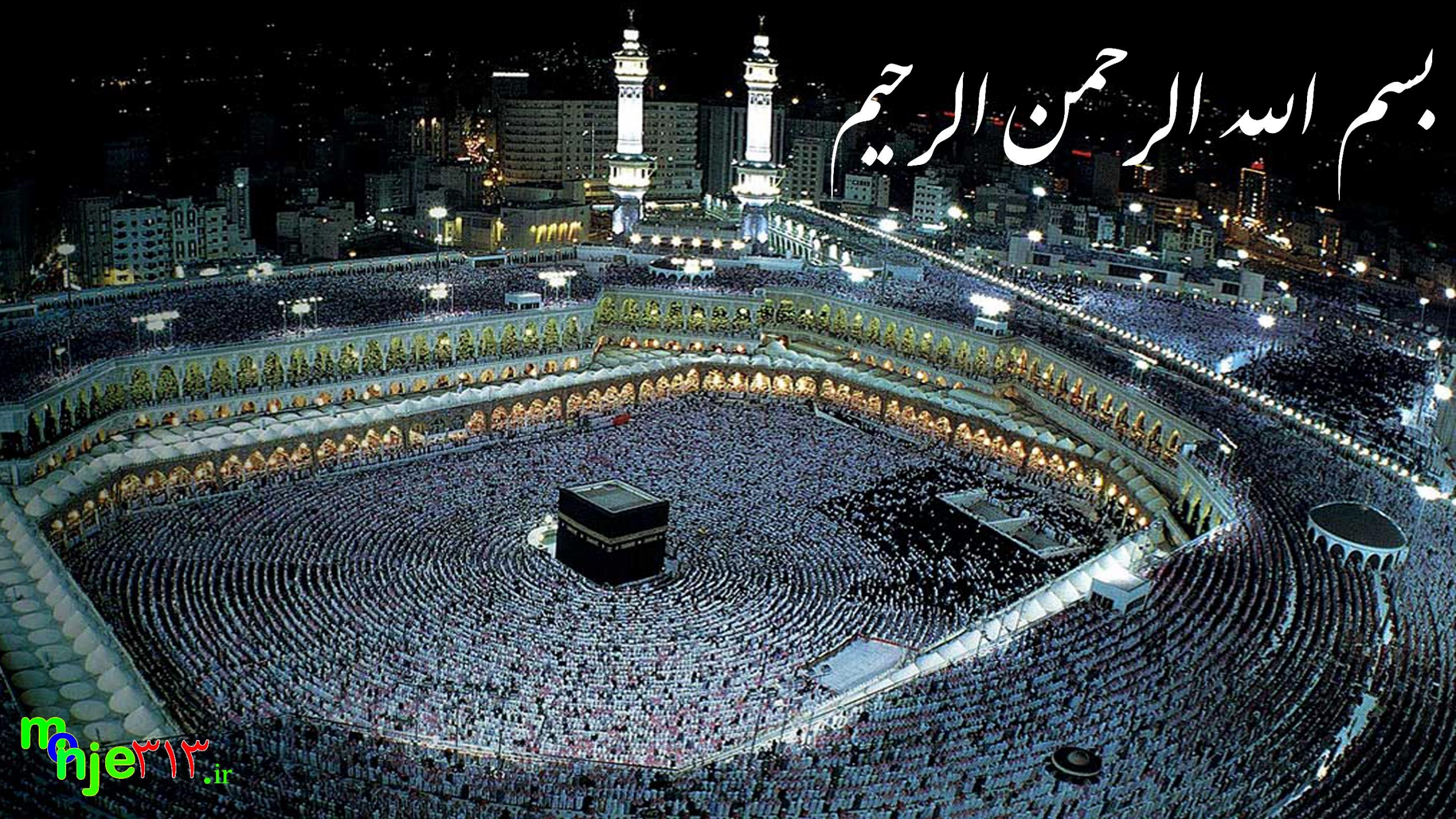


بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ



يَا مُتَّحِنُهُ اَمْتَحَنِكَ اللهُ الَّذِي خَلَقَكَ
قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَكَ فَوَجِدَكَ لِمَا اَمْتَحَنَكَ صَابِرَةً



ای آنکه خدایی که تو را خلق کرده پیش از خلقت بیازمود
و در آن آزمایش بر هر گونه بلا و مصیبت تو را شکست و بردبار گردانید

وَزَعَمْنَا أَنَا لَكَ أَوْلِيَاءُ وَ مُصَدِّقُونَ لِكُلِّ مَا أَتَانَا بِهِ أَبُوكَ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ أَتَى (أَتَانَا) بِهِ وَصِيَّهُ

و ما چنین پنداریم که دوستان شما هستیم و مقام بزرگی شما را تصدیق می کنیم

و بر هر دستور و تعلیمات الهی که پدر شما و وصیتش که درود

حق بر او و آتش باد برای ما آورد صبور و مطیع خواهیم بود

فَإِنَّا نَسْأَلُكَ إِن كُنَّا صَادِقِينَ إِلَّا الْحَقِّينَا بِتَصَدِيقِنَا لَهُمَا

لِنُبَشِّرَ أَنْفُسَنَا بِأَنَّا قَدْ طَهَّرْنَا بِوِلَايَتِكَ



پس ما در خواست می کنیم هر گاه که مصدق و مؤمن به شما هستیم که ما را
بواسطه این تصدیقه رسول و وصیشخدا به شما ملحق فرماید تا به ما مژده رسد

که بواسطه دوستی شما ما را از گناهان پاک سازد

اَلسَّلَامُ عَلَیْكَ يَا بِنْتَ رَسُوْلِ اَللّٰهِ السَّلَامُ عَلَیْكَ يَا بِنْتَ نَبِیِّ اَللّٰهِ



سلام بر تو ای دختر رسول خدا سلام بر تو ای دختر پیغمبر خدا

السَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ حَبِيبِ اللَّهِ السَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ خَلِيلِ اللَّهِ



سلام بر تو ای دختر حبیب خدا سلام بر تو ای دختر دوست خاص خدا

السَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ صَفِيِّ اللَّهِ السَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ أَمِينِ اللَّهِ

السَّلَامُ عَلَيْكِ يَا بِنْتَ خَيْرِ خَلْقِ اللَّهِ



سلام بر تو ای دختر بنده خالص خدا سلام بر تو ای دختر امین خدا

سلام بر تو ای دختر بهترین خلق خدا

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بِنْتَ أَفْضَلِ أَنْبِيَاءِ اللَّهِ وَرُسُلِهِ وَمَلَائِكَتِهِ



سلام بر تو ای دختر بهترین پیغمبران و رسولان و فرشتگان خدا

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا بِنْتَ خَيْرِ الْبَرِيَّةِ السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا سَيِّدَةَ نِسَاءِ الْعَالَمِينَ

مِنَ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ



سلام بر تو ای دختر بهترین خلق سلام بر تو ای سیده زنان عالم از اولین و آخرین

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا زَوْجَةَ وَلِيِّ اللَّهِ وَ خَيْرِ الْخَلْقِ بَعْدَ رَسُولِ اللَّهِ

سلام بر تو ای زوجه ولی خدا (امیر المؤمنین)
و بهترین تمام خلق بعد از رسول خدا

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا أُمَّ الْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ سَيِّدِي شَبَابِ أَهْلِ الْجَنَّةِ



سلام بر تو ای مادر حسن و حسین دو سید جوانان اهل بهشت

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الصَّدِيقُ الشَّهِيدُ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيُّهَا الرِّضِيُّ الْمَرْضِيُّ



سلام بر تو ای صدیق طاهره که به راه دین شهید گردیدی

سلام بر تو ای آنکه خدا از تو خوشنود و تو از خدا خوشنودی

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيَّتُهَا الْفَاضِلَةُ الزَّكِيَّةُ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيَّتُهَا الْحَوْرَاءُ الْإِنْسِيَّةُ



سلام بر تو ای صاحب فضیلت و پاکیزه صفات سلام بر تو ای انسیه حوراء

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيَّتُهَا النَّقِيَّةُ السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيَّتُهَا الْمُحَدَّثَةُ الْعَلِيْمَةُ



سلام بر تو ای ذات متقی پاک گوهر سلام بر تو ای آنکه به الهام خدا دانا بودی

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيَّتُهَا الْمَظْلُومَةُ الْمَغْضُوبَةُ

السَّلَامُ عَلَيْكَ أَيَّتُهَا الْمُضْطَّهَدَةُ الْمَقْهُورَةُ



سلام بر تو ای مظلوم (و دارای عصمت) که حق تو را غصب کردند

سلام بر تو ای ستم کشیده و مقهور دشمنان دین

السَّلَامُ عَلَيْكَ يَا فَاطِمَةَ بِنْتَ رَسُولِ اللَّهِ وَرَحْمَةُ اللَّهِ وَبَرَكَاتُهُ

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْكَ وَعَلَى رُوحِكَ وَبَدَنِكَ



سلام بر تو ای فاطمه دختر رسول خدا و رحمت و برکات

حق بر تو باد درود خدا بر تو و بر جسم و جان تو باد

أَشْهَدُ أَنَّكَ مَضَيْتِ عَلَى بَيْنَةٍ مِنْ رَبِّكَ وَأَنَّ مَنْ سَرَّكَ فَقَدْ

سَرَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ



گواهی می دهیم که چون تو از جهان رفتی با مقام یقین و دلیل روشن از جانب

پروردگار بودی و هر که تو را مسرور و شاد ساخته رسول خدا

که درود خدا بر او و آتش باد را شاد ساخته

وَمَنْ جَفَاكَ فَقَدْ جَفَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ



و هر که در حق تو جفا و ظلم کرد به رسول خدا
که درود خدا بر او و آتش باد ظلم و جفا کرده

وَمَنْ آذَاكَ فَقَدْ آذَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ



و هر که تو را آزرده کرده رسول خدا که درود خدا بر او و آلش باد را آزرده است

وَمَنْ وَصَلَكَ فَقَدْ وَصَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ



و هر که به تو پیوست به رسول خدا که درود خدا بر او و آلیش باد پیوسته

وَمَنْ قَطَعَكَ فَقَدْ قَطَعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ



و هر که از تو بریده از رسول خدا که درود خدا بر او و آتش باد بریده است

لَأَنَّكَ بَضْعَةٌ مِنْهُ وَرُوحُهُ الَّذِي بَيْنَ جَنْبَيْهِ كَمَا

قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ



زیرا تو پاره تن پیغمبر و روح مقدس آن بزرگوار

أَشْهَدُ اللَّهَ وَرُسُلَهُ وَمَلَائِكَتَهُ أَنِّي رَاضٍ عَمَّنْ رَضِيَ عَنْهُ

سَاخِطٌ عَلَى مَنْ سَخِطَ عَلَيْهِ



خدا را گواه می گیرم و رسول او و فرشتگان را که من از آنکسی راضیم
که شما از او راضی هستید و خشمگینم از هر که شما از او خشمگین هستید

مُتَّبِعِي مِمَّنْ تَبَرَّأَتْ مِنْهُ مُوَالٍ لِمَنْ وَآلِيَتْ مُعَادٍ لِمَنْ عَادَيْتِ

بیزارم از آنکه شما از او بیزارید دوستم با آنکه شما
با او دوستید و دشمنم با هر که شما با او دشمنید

مُبَغِضٌ لِمَنْ أَبْغَضْتَ مُحِبٌّ لِمَنْ أَحْبَبْتَ
وَ كَفَى بِاللَّهِ شَهِيداً وَ حَسِيباً وَ جَازِياً وَ مُثِيباً



ناراضیم از هر که شما از او ناراضی هستید و محبوب من است هر
که محبوب شماست و بر صدق گواهی من خدا کافی است
که گواه و محاسب و جزا دهنده و ثواب بخشنده است.